

## **R O Z H O D N U T I E**

Číslo: 0083/2013/K  
Č.sp.: 9982-2013-BA

Bratislava 29. 11. 2013

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor kontroly, ako vecne príslušný správny orgán podľa § 9 ods. 1 písm. c) bod 3. v spojení s § 36 ods. 9 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach vo veci uloženia pokuty za porušenie povinnosti vyplývajúcej zo zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach rozhodol tak, že účastníkovi konania SLUŽBYT, s.r.o., Karpatská 56, 089 01 Svidník, IČO: 31 675 361

### **ukladá pokutu**

podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach za to, že sa dopustil správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. af) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach, tým že nedodrжал povinnosť podľa § 29 ods. 1 písm. o) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach

**vo výške 500,- eur**  
**(slovom päťsto eur).**

Podľa § 29 ods. 1 písm. o) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach regulovaný subjekt je okrem ďalších povinností ustanovených v tomto zákone povinný dodržiavať pravidlá trhu. Podľa § 22 a § 32 vyhlášky č. 24/2013 Z. z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s elektrinou a pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom je prevádzkovateľ distribučnej sústavy povinný plniť si ustanovené povinnosti voči organizátorovi krátkodobého trhu s elektrinou.

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví pri výkone svojej pôsobnosti vymedzenej zákonom č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach zistil, že spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o., Karpatská 56, 089 01 Svidník, IČO: 31 675 361 si svoje povinnosti ustanovené v § 22 a v § 32 vyhlášky č. 24/2013 Z. z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s elektrinou a pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom voči organizátorovi krátkodobého trhu s elektrinou nespĺnila, čím sa dopustila správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. af) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach.

Pokutu spolu vo výške 500,- eur je účastník konania povinný uhradiť do 15 dní odo dňa právoplatnosti tohto rozhodnutia na účet vedený v Štátnej pokladnici, číslo účtu: 7000442847/8180, KS 6348, VS 500832013.

## Odôvodnenie:

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „úrad“) kontrolou plnenia povinností prevádzkovateľov distribučných sústav podľa vyhlášky č. 24/2013 Z. z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s elektrinou a pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom (ďalej len „vyhláška č. 24/2013 Z. z.“) zistil, že spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o., Karpatská 56, 089 01 Svidník, IČO: 31 675 361 (ďalej len „SLUŽBYT, s.r.o.“) si svoje povinnosti ustanovené v § 22 a v § 32 vyhlášky č. 24/2013 Z. z. voči organizátorovi krátkodobého trhu s elektrinou nespĺnila.

Spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. bola zapísaná dňa 13. 07. 1993 do Obchodného registra Okresného súdu Prešov, oddiel: Sro, vložka číslo: 1185/P. Spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. je držiteľom povolenia č. 2005E 0125 – 1. zmena na predmet podnikania elektroenergetika, rozsah podnikania výroba elektriny, dodávka elektriny a distribúcia elektriny.

Úrad listom č. 35334/2013/BA zo dňa 30. 10. 2013 oznámil spoločnosti SLUŽBYT, s.r.o. začatie správneho konania vo veci uloženia pokuty za porušenie zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach (ďalej len „zákon č. 250/2012 Z. z.“). V oznámení o začatí správneho konania úrad oznámil spoločnosti SLUŽBYT, s.r.o., že podkladom pre vydanie rozhodnutia vo veci uloženia pokuty bude výhradne zistenie porušenia zákona č. 250/2012 Z. z.

Podľa § 29 ods. 1 písm. o) zákona č. 250/2012 Z. z. regulovaný subjekt je okrem ďalších povinností ustanovených v tomto zákone povinný dodržiavať pravidlá trhu. Podľa § 22 a § 32 vyhlášky č. 24/2013 Z. z. je prevádzkovateľ distribučnej sústavy povinný plniť si ustanovené povinnosti voči organizátorovi krátkodobého trhu s elektrinou.

Kontrolou plnenia uvedených povinností úradom bolo zistené, že spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. si svoje povinnosti ustanovené v § 22 a v § 32 vyhlášky č. 24/2013 Z. z. voči organizátorovi krátkodobého trhu s elektrinou nespĺnila, čím porušila povinnosť ustanovenú v § 29 ods. 1 písm. o) zákona č. 250/2012 Z. z. a dopustila sa správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. af) zákona č. 250/2012 Z. z.

K uvedenému zisteniu podala listom zo dňa 06. 11. 2013 vyjadrenie spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o., v ktorom uviedla, že svoje povinnosti si nemohla splniť nie z vlastnej viny, nakoľko systém organizátora krátkodobého trhu s elektrinou neprijíma jednotlivé zadania, čo spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. namietala v e-mailovej komunikácii od 09. 08. 2013 do 17. 10. 2013. Spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. sa po konzultáciách s organizátorom krátkodobého trhu s elektrinou pokúša opätovne prihlasovať, avšak zatiaľ neúspešne, dúfa že v krátkom čase bude systém funkčný.

Správny orgán po preverení všetkých skutočností a preskúmaní všetkých podkladov zistil, že spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. ku dňu 11. 11. 2013 nemala v systéme ISOM zadané všetky odberné a odovzdávacie miesta a ani všetky potrebné namerané údaje. Dňa 08. 11. 2013 bola spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. organizátorom krátkodobého trhu s elektrinou vyzvaná e-mailom na doplnenie EIC kódu prepojenia sústav, na ktorý neodpovedala. Spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. zanedbala svoje povinnosti, nakoľko si svoje povinnosti vyplývajúce z vyhlášky č. 24/2013 Z. z. nespĺnila odo dňa 01. 07. 2013, čím došlo k porušeniu zákona č. 250/2012 Z. z.

Spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. nesplnením povinností ustanovených v § 22 a v § 32 vyhlášky č. 24/2013 Z. z. voči organizátorovi krátkodobého trhu s elektrinou, porušila povinnosť ustanovenú v § 29 ods. 1 písm. o) zákona č. 250/2012 Z. z., čím sa dopustila správneho deliktu podľa § 36 ods. 1 písm. af) zákona č. 250/2012 Z. z. Za uvedené porušenie zákona sa spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. ukladá pokuta podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. vo výške 500,- eur.

Správny orgán preskúmal všetky podklady potrebné pre zistenie skutočného stavu veci a dospel k záveru, že spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. porušila zákon č. 250/2012 Z. z. Správny orgán pri ukladaní pokuty spoločnosti SLUŽBYT, s.r.o. podľa § 36 ods. 3 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. vo výške 500,- eur, za porušenie povinnosti uvedenej vo výroku tohto rozhodnutia, bol viazaný kritériami voľného hodnotenia dôkazov a správnej úvahy podľa § 36 ods. 7 zákona č. 250/2012 Z. z. Pri určovaní

výšky uvedenej pokuty správny orgán prihliadol najmä na spôsob, čas trvania a možné následky protiprávneho stavu. Správny orgán posúdil zistené porušenie zákona ako chybu pri vykonávaní regulovanej činnosti v roku 2013. Správny orgán pri určovaní výšky pokuty vzal do úvahy skutočnosť, že spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. je povinná dodržiavať všetky zákonom ustanovené povinnosti pri vykonávaní regulovanej činnosti, za dodržiavanie, ktorých zodpovedá. Správny orgán tiež prihliadol na skutočnosť, že nesplnenie uvedených povinností spoločnosťou SLUŽBYT, s.r.o. má vplyv na plnenie zákonom ustanovených povinností organizátorom krátkodobého trhu s elektrinou. Správny orgán pri určovaní výšky uloženej pokuty vzal do úvahy aj technickú náročnosť procesu zadávania údajov do systému ISOM a preto pristúpil k uloženiu pokuty na úrovni spodnej hranice zákonom ustanovenej sadzby. Správny orgán pri ukladaní pokuty zohľadnil aj skutočnosť, že spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. tak ako uviedla vo svojom vyjadrení, aktívne pristupuje k splneniu svojich povinností v čo najkratšom čase.

Správny orgán zohľadnil aj čas trvania zisteného protiprávneho stavu, ktorý trval odo dňa 01. 07. 2013. Po posúdení, zvážení a zohľadnení všetkých okolností týkajúcich sa spôsobu, času trvania a možných následkov porušenia povinnosti, správny orgán rozhodol tak, ako je uvedené vo výroku rozhodnutia. Uloženú pokutu za porušenie zákona spolu vo výške 500,- eur, ktorá je v dolnej hranici z možného uloženia pokuty, považuje správny orgán za primerane represívne a dostatočné preventívne opatrenie voči kontrolovanému subjektu.

Správny orgán listom č. 35334/2013/BA zo dňa 30. 10. 2013 oznámil spoločnosti SLUŽBYT, s.r.o., že pred vydaním rozhodnutia má možnosť podľa § 33 ods. 2 v spojení s § 27 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov, oboznámiť sa s podkladom pre rozhodnutie, so spôsobom jeho zistenia, vyjadriť sa k podkladu pre rozhodnutie, k spôsobu jeho zistenia, prípadne navrhnúť jeho doplnenie do 5 pracovných dní odo dňa doručenia tohto oznámenia. Spoločnosť SLUŽBYT, s.r.o. v určenej lehote doručila úradu listom zo dňa 06. 11. 2013 vyjadrenie k oznámeniu o začatí správneho konania. Správny orgán pri vydávaní rozhodnutia nepoužil podklady, ktoré by účastníkovi konania neboli známe.

#### **Poučenie:**

Proti tomuto rozhodnutiu môže účastník konania podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia, na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor kontroly, Bajkalská 27, P.O.BOX 12, 820 07 Bratislava 27. Rozhodnutie, ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Ing. Anna Dobrovodská  
riaditeľka odboru kontroly

**Rozhodnutie sa doručí:** SLUŽBYT, s.r.o., Karpatská 56, 089 01 Svidník